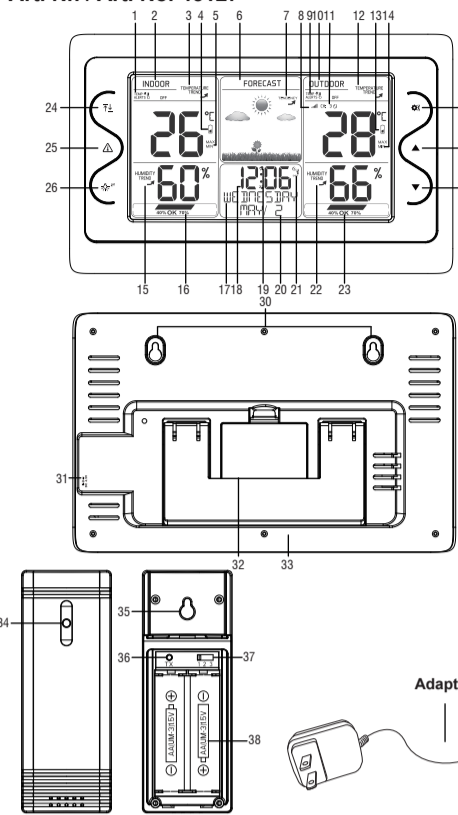


**Funk-Wetterstation mit XL-Display/
Station météo radiocommandée avec XL-Display/
Radiogestuurd weerstation met XL-Display/
Radio Controlled Weather Station with XL-Display**

**Bedienungsanleitung/
Manuel d'instructions/
Handleiding/
Instruction Manual**

Art. Nr. / Art. No. 45127



- DE**
- | | |
|--|---|
| 1. Innentemperaturalarm | 20. Kalender |
| 2. Innentemperatur / -luflfeuchtigkeit | 21. Symbol für das Zeitzeichensignal DCF77 |
| 3. Trendanzeige für Innentemperatur | 22. Trendanzeige für Außenluftfeuchtigkeit |
| 4. Batteriestatusanzeige der Wetterstation | 23. Komfort-Level (Außen) |
| 5. Innentemperatur / -luflfeuchtigkeit MAX / MIN-Datensätze | 24. MAX / MIN-Taste |
| 6. Wettervorhersage-Symbole | 25. ALARM-Taste |
| 7. Trendanzeige für Barometer | 26. SNOOZE / LICHT-Taste |
| 8. Signalstärke des Außensensors | 27. MODE-Taste |
| 9. Außentemperaturalarm | 28. AUF-Taste |
| 10. Außentemperatur / -luflfeuchtigkeit externer Sensor | 29. AB-Taste |
| 11. Kanal des externen Sensors | 30. Wandhalterung |
| 12. Trendanzeige für Außentemperatur | 31. DC-Buchse |
| 13. Batteriestatusanzeige des Sensors | 32. Batteriefach 3xAAA |
| 14. Außentemperatur / -luflfeuchtigkeit MAX / MIN-Datensätze | 33. Standfuß |
| 15. Trendanzeige für Innenluflfeuchtigkeit | 34. Funktionssignalzei (leuchtet, wenn die Daten an die Wetterstation gesendet werden.) |
| 16. Komfort-Level (Innen) | 35. Aufhängeloch |
| 17. Wochentag | 36. TX-Taste für Verbindung zur Wetterstation |
| 18. Zeitanzeige | 37. Kanalwahl-Schalter |
| 19. Wecker- und Schlummersymbol | 38. Batteriefach 2xAA |

HAUPTFEATURE:

- a) 6 Tasten: \updownarrow \triangle \ominus \oplus \blacktriangle \blacktriangledown
 b) Zeitzeichensignal: DCF77
 c) Luftdruckanzeige
 d) Wettervorhersage: sonnig, teilweise sonnig, bewölkt, regnerisch, stürmisch und schneebedeckt.
 e) Batteriestatus-Anzeige für Außensensor und Wetterstation
 f) Uhrzeit, Datum und Wochentag
 g) Temperatur in °C / °F
 h) Innentemperatur (0 °C ~ 50 °C)
 i) Außentemperatur (-40 °C ~ 70 °C)
 j) Innen- und Außenluftfeuchtigkeit (20% - 95%)
 k) Trendanzeige für Außen- / Innentemperatur und -Luflfeuchtigkeit
 l) Alarm für obere und untere Außentemperatur
 m) Max./Min. Temperatur- und Feuchtigkeitsspeicher
 n) Batteriesymbol
 o) Weck- und Schlummerfunktion
 p) LED-Hintergrundbeleuchtung

Einschalten

- Das LC-Display wird beim Einschalten 2 Sekunden lang voll angezeigt und geht dann nach einem Piepton für 3 Minuten in den Funk-Empfang-Modus.
- Standardzeit: 0: 00 24H
- Datum: 1. Januar 2018, MONTAG
- AL: 7:00
- Standardtemperatur: °C
- Wetterstation: teilweise sonnig

ZEITENEINSTELLUNG

- Halten Sie im Standardmodus die Taste \oplus für die Zeiteinstellung gedrückt. Der Einstellungsanzeige blinkt um 1 Hz.
- Einstellungsreihenfolge ist wie folgt:
DCF: Piepton EIN / AUS → RCC EIN / AUS (Atomic EIN / AUS) → Zeitzone → 12 / 24HR → Stunde → Minute → Jahr → Monat → Datum → Temperatureinheit → beenden
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangle , um zu einem Schritt fortzufahren. Gedrückt halten, um mit 8 Schritten pro Sekunde fortzufahren.
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangledown , um zu einem Schritt zurückzukehren. Gedrückt halten, um mit 8 Schritten pro Sekunde zurückzugehen.
- Verlassen Sie die Einstellung durch Drücken der Taste \oplus oder ohne eine Einstellung nach 20 Sekunden automatisch.



Alarimestellung

- Drücken Sie die Taste \oplus , um den Alarmmodus zu aktivieren, und halten Sie die Taste \oplus , um den Alarm einzustellen.
- Die eingestellte Reihenfolge ist: Stunde → Minute → beenden
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangle , um zu einem Schritt fortzufahren. Gedrückt halten, um mit \blacktriangle 8 Schritten pro Sekunde fortzufahren.
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangledown , um zu einem Schritt zurückzukehren. Gedrückt halten, um mit \blacktriangle 8 Schritten pro Sekunde zurückzugehen.
- Verlassen Sie die Einstellung durch Drücken der Taste \oplus oder ohne eine Einstellung nach 20 Sekunden automatisch.
- Wenn Sie den Alarm prüfen, drücken Sie \blacktriangle oder \blacktriangledown , um den Alarm zu öffnen oder zu schließen. Wenn keine Eingabe innerhalb von 5 Sekunden erfolgt, kehrt es zur Zeitanzeige zurück.



Alarmton

- Weckzeit: 2 Minuten
- Alarmmodus:
0-10s: ein Piepton / Sekunde
10-20s: zwei Pieptöne / Sekunde
20-30s: vier Pieptöne / Sekunde
Nach 30s: Dauer-Piepton
- Drücken Sie die Taste \oplus bei Alarm, um die Schlummerfunktion zu aktivieren.
- Die Schlummerfunktion dauert 5 Minuten.
- Bei der Alarm- oder Schlummerfunktion drücken Sie eine beliebige Taste, um den Alarm zu stoppen \oplus

Innentemperatur und -luflfeuchtigkeit

- Innentemperatur 0 °C ~ 50 °C, Anzeige LL.L unter 0 °C und Anzeige HH.H über 50 °C.
- Luflfeuchtigkeitsbereich: 20% -95%, Anzeige 20% bei weniger als 20% und Anzeige 95% bei mehr als 95%
- Wenn der Alarm ertönt oder RF empfangen wird, wird der Temperatur- und Feuchtigkeitswert gestoppt.

Funkempfang

Die Wetterstation registriert beim Einschalten automatisch 3 Minuten lang das Funk-Signal und wechselt dann in den Empfang des Zeitzeichensignals.

- Während dieses Prozesses erhöht sich das Antennensymbol: $\cdot \rightarrow \cdot \cdot \rightarrow \cdot \cdot \cdot \rightarrow \cdot \cdot \cdot \cdot$
- Wenn das Funksignal erfolgreich registriert wurde, wird das maximale Signal angezeigt $\cdot \cdot \cdot \cdot$
- Wenn der Empfang während des synchronen Vorgangs einmal fehlschlägt, wird das Signal $\cdot \cdot \cdot \cdot$ angezeigt
- Wenn der Funkempfang innerhalb einer Stunde nicht funktioniert, zeigen die Daten ---, - °C, -% an und ID wird reserviert und wenn der Langzeitempfangsmodus automatisch für 3 Minuten geöffnet. Dann wird immer noch fehlschlägt, startet die Uhr für 3 Minuten neu und wird der Funkempfang erneut starten.

Zeitzeichensignal-Empfangsfunktion

- Die Uhr beginnt nach dem Funk-Empfang mit dem Empfang des Zeitzeichens.
- Halten Sie \blacktriangle gedrückt, um den Zeitzeichensignal-Empfang zu starten.
- Dieser Vorgang wird dann jeden Tag automatisch wiederholt.
- Beim Empfang des Zeitzeichensignals blinkt das Symbol des Antennenturms in $\cdot \cdot \cdot \cdot$;
Bei erfolgreichem Empfang ändert sich das Symbol des Antennenturms von $\cdot \cdot \cdot \cdot$ zu $\cdot \cdot \cdot \cdot$. Das Symbol wird bei DST in $\cdot \cdot \cdot \cdot$ angezeigt.

Halten Sie beim Empfang von dem Zeitzeichensignals \blacktriangledown gedrückt, um den Zeitzeichensignal-Empfang zu beenden.

Hintergrundbeleuchtung

- Nur bei Batteriebetrieb: Drücken Sie \oplus , um die Hintergrundbeleuchtung 10 Sekunden lang zu aktivieren.
- Mit Netzteil: Die Hintergrundbeleuchtung bleibt immer eingeschaltet. Drücken Sie dann \oplus , um die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung zu ändern. Die Reihenfolge lautet HI → LO → OFF → HI.

NIEDRIGER BATTERIESTATUS

Hauptgerät und Sensor werden $\cdot \cdot$ anzeigen, dies bedeutet, dass die Batterie verbraucht ist und eine neue Batterie gewechselt werden muss.

Temperaturalarimestellung

- Drücken Sie \triangle im Standardmodus, um die Temperaturalarmfunktion einzustellen. Drücken Sie bei der Einstellung die Taste \blacktriangle , um die aktuelle Temperaturalarmfunktion einzuschalten, und drücken Sie die Taste \blacktriangledown , um sie auszuschalten. Anzeige $\cdot \cdot$ bei eingeschalteter Temperaturalarmfunktion. Anzeige AUS, wenn es ausgeschaltet ist.
- Drücken Sie \triangle zum Einstellen und die Reihenfolge ist: EIN / AUS → Innentemperaturobergrenze → Innentemperaturuntergrenze → EIN / AUS → Außentemperaturobergrenze → Außentemperaturuntergrenze → Beenden.
- Halten Sie \triangle im Standardmodus gedrückt, um den Temperaturalarm einzustellen, und der Einstellungsanzeige blinkt.
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangle , um zu einem Schritt fortzufahren. Halten Sie \blacktriangle gedrückt, um mit 8 Schritten pro Sekunde fortzufahren.
- Drücken Sie bei der Einstellung einmal \blacktriangledown , um zu einem Schritt zurückzugehen. Halten Sie \blacktriangledown gedrückt, um mit 8 Schritten pro Sekunde zurückzugehen.
- Verlassen Sie die Einstellung durch Drücken der Taste \triangle oder ohne eine Einstellung nach 20 Sekunden automatisch.
- Temperaturalarmbereich: Innenraum 0 °C bis 50 °C, Außenraum -40 °C bis +70 °C. Die Standardstatus ist AUS.

Temperaturalarm

- Das Temperatur- und Alarmsymbol blinkt bei Alarm.
- Im Temperaturalarmstatus blinkt das Alarmsymbol und die Temperatur wird immer angezeigt.
- Temperaturalarmton:
A. Der Alarm wird erst stoppen, wenn die Stoppbedingungen erfüllt werden.
B. Wenn die Temperatur wieder in den Alarmbereich fällt.
C. Beim Einstellen des Modus von EIN auf AUS.

Max. /Min. Temperatur- und Luflfeuchtigkeitsdaten

- Drücken Sie $\cdot \cdot$ im Standardmodus, um die max. und min. Temperatur- und Luflfeuchtigkeitsdaten zu prüfen
- Bei der Überprüfung von max. oder min. Daten halten Sie $\cdot \cdot$ gedrückt, um max. oder min. Daten zu löschen.

Komfort-Level-Symbol

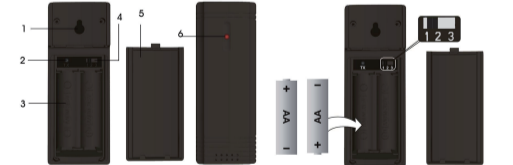
NIEDRIG: Wenn die Luflfeuchtigkeit unter 40% liegt
 OK: Wenn die Luflfeuchtigkeit zwischen 40-70% liegt
 HOCH: Wenn die Luflfeuchtigkeit über 70% liegt

**SENSOR TX9
SENSOR FÜR WETTERSTATIONEN**



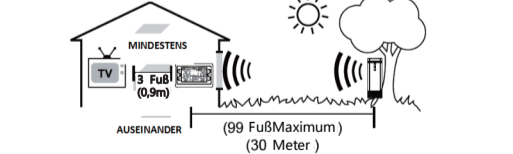
AUßENSENSOR

- Halterung
- TX-Taste
- Batteriefach
- Kanalumschalter
- Batteriefachdeckel
- Funksignalanzeige (leuchtet, wenn die Daten an die Wetterstation gesendet werden).
- A. Kanal-Umschalter zur Anpassung an den Kanal der Wetterstation
2 B. 2 AA-Batterien einlegen
- 1) Einstellung des Kanal-Umschalters
Der Kanal-Umschalter befindet sich im Batteriefach. Er kann auf 1, 2 oder 3 eingestellt werden.
- 2) Einlegung und Austauschen der Batterien
Wir empfehlen hochwertige Alkali- oder Lithiumbatterien für die beste Produktleistung. Hochleistungsbatterien oder wiederaufladbare Batterien werden nicht empfohlen. Der Sensor benötigt Lithiumbatterien bei niedrigen Temperaturen. Kalte Temperaturen können dazu führen, dass Alkalibatterien nicht richtig funktionieren. Verwenden Sie Lithiumbatterien im Sensor für Temperaturen unter -4 °F / -20 °C.
- A. Schieben Sie den Batteriefachdeckel ab. Beachten Sie die Schalterstellung 1-2-3 im Batteriefach.
B. Legen Sie ihm gezeigt 2 x AA-Batterien in das Batteriefach ein. Beachten Sie das Polaritätssymbol (+/-) im Batteriefach.



Wichtige Platzierungsrichtlinien:

- Um eine genaue Temperaturmessung zu gewährleisten, stellen Sie die Geräte nicht in direktem Sonnenlicht und nicht in der Nähe von Wärmequellen oder Lüftungsoffnungen auf.
- Wetterstation und Außensensor dürfen nicht weiter als 30m voneinander entfernt sein.
- Um die Funkreichweite zu maximieren, stellen Sie die Geräte nicht in der Nähe von großen metallischen Gegenständen, dicken Wänden, Metalloberflächen oder anderen Objekten auf, die die Funkkommunikation einschränken könnten.
- Um Funkstörungen zu vermeiden, sollten die beide Geräte mindestens 0,9m von elektronischen Geräten (Fernseher, Computer, Mikrowelle, Radio usw.) entfernt sein.



FAQ

F: Nach dem Einschalten ist der Bildschirm dunkel.
 A: Der Bildschirm wird dunkel, wenn die Uhr das Zeitzeichensignal empfängt. Nach dem Empfang wird der Bildschirm wieder hell.

ACHTUNG!!!

Die Rücksendung ist ausgeschlossen, wenn die Ware durch unsachgemäßen Gebrauch beschädigt worden ist.

ENTSORGUNG:

Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu. Entsorgen Sie den Artikel und die Batterien umweltgerecht, wenn Sie sich von ihnen trennen möchten. Das Gerät und die Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie sie bei einem Recyclinghof für elektrische und elektronische Altgeräte. Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Gemeindeverwaltung. Entfernen Sie zuvor die Batterien.

Eurotops Versand GmbH
 Elisabeth-Selbert-Straße 3
 40764 Langenfeld, Deutschland



Bei technischen Fragen wenden Sie sich bitte in Deutschland an die 0180. 530 63 63* oder info@eurotops.de
 in Österreich an die 0720 204 001 oder info@eurotops.at
 in der Schweiz an die 071 27 4 68 06 oder info@eurotops.ch

Bei ggf. erforderlicher Rücksendung der Ware adressieren Sie diese bitte nicht an die auf Ihrer Rechnung stehende Retouradresse.

*14 Cents/Min. aus dem deutschen Festnetz, aus dem deutschen Mobilfunknetz max. 42 Cents/Min.

© 15.10.2019

FR

- | | |
|---|--|
| 1. Alerte de température intérieure | 19. Icônes d'alarme et de snooze |
| 2. Température / humidité intérieure | 20. Calendrier |
| 3. Tendance de température intérieure | 21. Symbole de contrôle radio RCC |
| 4. Affichage indicateur de batterie faible | 22. Tendance d'humidité extérieure |
| 5. Température / humidité intérieure | 23. Niveau de confort extérieur |
| 6. Icônes de prévision météo | 24. Bouton MAX / MIN |
| 7. Affichage de tendance du baromètre | 25. Bouton ALERTE |
| 8. Intensité du signal du capteur extérieur | 26. Bouton SNZ/LIGHT |
| 9. Alerte de température extérieure | 27. Bouton MODE |
| 10. Capteur extérieur de température/humidité extérieur | 28. Bouton UP |
| 11. Canal de capteur extérieur | 29. Bouton DOWN |
| 12. Tendance de température extérieure | 30. Trou de montage mural |
| 13. Indicateur de pile faible du capteur | 31. Prise d'alimentation externe |
| 14. Température / humidité extérieure | 32. Compartiment à piles 3xAAA |
| 15. Tendance d'humidité intérieure | 33. Support |
| 16. Niveau de confort intérieur | 34. Indicateur de signal sans fil (Clignote lorsque les données sont envoyées à l'unité d'affichage) |
| 17. Jour de la semaine | 35. Trou de suspension intégré |
| 18. Affichage de l'heure | 36. Bouton TX |
| | 37. Sélection de canal TX, sélectionnez le canal du capteur extérieur |
| | 38. Compartiment à piles 2xAA |

CARACTÉRISTIQUE PRINCIPALE:

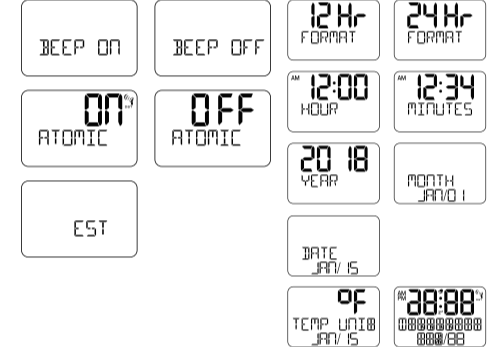
- a) boutons: \updownarrow \triangle \ominus \oplus \blacktriangle \blacktriangledown
 b) Forme de réception du RCC: DCF
 c) Affichage de la pression barométrique
 d) Prévision météorologique: Ensoleillé, Partiellement ensoleillé, Nuageux, Pluvieux, Orageux et Neigeux.
 e) Indicateur de pile faible pour le capteur extérieur et la station
 f) Heure, date et semaine
 g) Température en °C / °F
 h) Température intérieure (0 °C ~ 50 °C)
 i) Température extérieure (-40 °C ~ 70 °C)
 j) Humidité intérieure et extérieure (20% - 95%)
 k) Tendance de température et de d'humidité extérieure / intérieure
 l) Alerte de température maximale et minimale extérieure
 m) Mémoire de température et d'humidité Max / Min
 n) Icône de pile faible
 o) Alarme et Snooze
 p) Rétro-éclairage LED

Sous tension

- L'écran LCD est allumé entièrement pendant 2 secondes à la mise sous tension, puis avec un son BI en mode de réception RF de 3 minutes.
- Heure par défaut: 0:00 24H
- Date: JAN / 01 2018, LUNDI
- AL: 7:00
- Température par défaut: °C
- Stations météo: partiellement ensoleillé

RÉGLAGE DE L'HEURE

- En mode standard, maintenez le bouton \oplus enfoncée pour régler l'heure. L'élement de réglage scintille de 1Hz.
- L'ordre de réglage est le suivant:
DCF: signal sonore ON / OFF → RCC ON / OFF (Atomique ON / OFF) → Fuseaux horaires → 12 / 24HR → heure → minute → année → mois → date → unité de température → sortie
- Lors du réglage, appuyez une fois sur \blacktriangle pour avancer 1 pas. Appuyez et maintenez enfoncé pour avancer à 8 pas / seconde.
- Lors du réglage, appuyez une fois sur \blacktriangledown pour revenir 1 pas. Appuyez et maintenez enfoncé pour revenir à 8 pas / seconde.
- Quittez le réglage en appuyant sur \oplus ou aucun réglage pour 20S.



Réglage d'alarme

- Appuyez sur \oplus pour activer le mode d'alarme et maintenez \oplus pour régler l'alarme.
- L'ordre de réglage est: heure → minute → sortie
- En mode de réglage, appuyez sur \blacktriangle pour avancer un pas. Maintenez \blacktriangle pour avancer à 8 pas / seconde.
- En mode de réglage, appuyez sur \blacktriangledown pour revenir 1 pas. Maintenez \blacktriangledown pour revenir à 8 pas / seconde.
- Appuyez sur \oplus ou aucune manipulation dans 20s pour sortir après avoir fini le réglage.
- Lorsque vous vérifiez l'alarme, appuyez sur \blacktriangle ou \blacktriangledown pour activer ou désactiver l'alarme. Aucune manipulation dans 5s pour revenir à l'affichage du temps.

Sonnerie d'alarme

- Durée de l'alarme: 2 minutes
- Mode d'alarme:
0-10s: un BI / seconde
10-20s: deux BI / seconde
20-30s: quatre BI / seconde
Après 30s: bip continu
- Lorsque l'alarme retentit, appuyez sur \oplus pour activer la fonction "snooze".
- La fonction "snooze" dure 5 minutes.
- Peu importe l'alarme ou "snooze", appuyez sur n'importe quel bouton pour arrêter l'alarme, sauf \oplus

Température / humidité intérieure

- Température intérieure 0 °C ~ 50 °C, il s'affiche LL.L lorsque la température est inférieure à 0 °C et HH.H à une température supérieure à 50 °C.
- Plage d'humidité: 20% - 95%, il s'affiche 20% lorsque la valeur est inférieure à 20% et 95% lorsque celle supérieure à 95%
- En cours d'alarme ou de réception RF, le test de température et d'humidité est arrêté.

Fonction de réception RF

- L'horloge enregistrera automatiquement le signal RF pendant 3 minutes dès la mise sous tension, puis entrera la réception RCC.
 • Dans le processus d'enregistrement RF, le symbole de antenne augmente: $\cdot \rightarrow \cdot \cdot \rightarrow \cdot \cdot \cdot \rightarrow \cdot \cdot \cdot \cdot$
 • Lorsque l'enregistrement RF réussit, il s'affiche le signal maximum $\cdot \cdot \cdot \cdot$
 • Pendant la progression synchrone, si la réception échoue, le signal $\cdot \cdot \cdot \cdot$
 • Si la synchronisation RF échoue dans une heure, les données s'afficheront ---, - °C, -% et ID réservé, puis entrera automatiquement le mode de réception longue pendant 3 minutes. Si échoue toujours, l'horloge recommencera la réception pendant 3 minutes dans l'heure suivante.

Fonction de réception RCC

- L'horloge commence à recevoir RCC après la réception RF.
- Maintenez \blacktriangle enfoncé pour recevoir RCC.
- Il recevra automatiquement RCC tous les jours.
- Si reçoit RCC, le symbole de la tour d'antenne $\cdot \cdot \cdot$ se met à clignoter; en cas de succès, le symbole de la tour d'antenne change de $\cdot \cdot \cdot$. Le symbole s'affiche $\cdot \cdot \cdot$ quand avec DST.
- Lors de la réception du RCC, maintenez \blacktriangledown enfoncée pour quitter la réception RCC.
- Excepté le bouton \oplus avec lumière en fonction, le reste des boutons sont sans fonction.

RÉTRO-ÉCLAIRAGE

- Alimenté uniquement par piles: appuyez sur \oplus pour activer le rétro-éclairage pendant 10 secondes.
- Alimenté par un adaptateur: le rétro-éclairage reste toujours allumé, puis appuyez sur \oplus pour changer la luminosité du rétro-éclairage et l'ordre est HI → LO → OFF → HI.

PILE FAIBLE

L'unité principale et le capteur s'afficheront $\cdot \cdot$ cela signifie que la pile sera épuisée et qu'il doit changer des pile nouvelles.

Réglage de l'alerte de température

- En mode standard, appuyez sur \triangle pour régler la fonction d'alerte de température. En mode de réglage, appuyez sur le bouton \blacktriangle pour activer la fonction d'alerte de température actuelle et appuyez sur le bouton \blacktriangledown pour éteindre l'alerte lorsque la fonction d'alerte de température est activée. S'affiche OFF quand il est éteint

- Appuyez sur \triangle pour définir et l'ordre est: ON / OFF → limite supérieure de la température intérieure → limite inférieure de température intérieure → ON / OFF → limite supérieure de température extérieure → limite inférieure température extérieure → sortie.
- En mode standard, maintenez \triangle enfoncé pour le réglage de l'alerte de température et l'élément de réglage clignotera.
- En mode de réglage, appuyez sur \blacktriangle pour avancer un pas. Maintenez \blacktriangle pour avancer à 8 pas / seconde.
- En mode de réglage, appuyez sur \blacktriangledown pour revenir un pas. Maintenez \blacktriangledown pour revenir à 8 pas / seconde.
- Appuyez sur \triangle ou aucune manipulation dans 20s pour sortir après avoir fini le réglage.
- Plage d'alerte de température: 0 °C to 50 °C à l'intérieur, -40 °C to +70 °C à l'extérieur. La valeur par défaut est OFF.

Alerte de température

- L'icône de température et d'alerte clignotera en cas d'alerte.
- En état d'alerte de température, l'icône d'alerte de température clignotera et la température s'affichera toujours.
- Sonnerie d'alarme de température:
A. quatre BI / seconde
B. alarme 5s et fermer 55s
- Alarme non-arrêt pas jusqu'à ce que les conditions d'arrêt soient remplies.
- Conditions d'arrêt d'alarme:
A. Appuyez sur n'importe quel bouton pour arrêter l'alarme, mais l'icône de température et d'alerte continuera à clignoter.
B. Lorsque la température revient dans la plage d'alerte.
C. Lorsque le mode est réglé de ON à OFF.

Données de température et d'humidité Max./Min.

- En mode standard, appuyez sur $\cdot \cdot$ pour vérifier les données de température & humidité max. et min.
- Lors de la vérification des données Max. ou Min. maintenez le bouton $\cdot \cdot$ pour les effacer

Icônes de confort

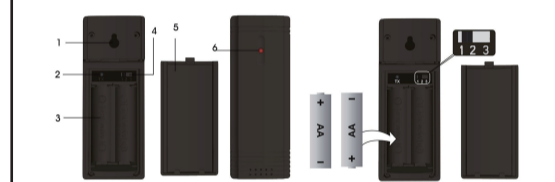
LOW: Quand l'humidité est inférieure à 40%
 OK: Quand l'humidité est 40-70%
 HIGH: Quand l'humidité est au-delà de 70%

**CAPTEUR TX9
CAPTEUR DE STATIONS MÉTÉO**



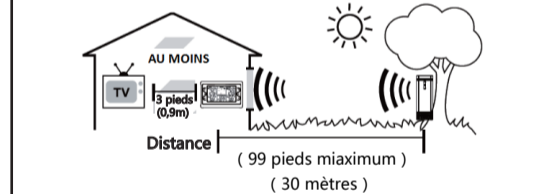
CAPTEUR EXTÉRIEUR

- Trou de suspension
Pour un placement facile
- Bouton TX
- Compartiment à piles
- Commutateur de canal
- Couverture du Compartiment à Piles
- Indicateur de Signal sans Fil
clignote lors de l'envoi de données à l'unité d'affichage
- 1 A. Commutateur de TX - Réglé pour correspondre à l'unité d'affichage
2 B. Installer les piles 2 AA
- 1) Régler le Commutateur de TX
Le commutateur de TX est situé à l'intérieur du compartiment à piles. Il peut être réglé à 1, 2 ou 3.
- 2) Installer ou remplacer les piles
Recommande des piles alcalines ou au lithium de haute qualité et de meilleure produit performance. Les piles haute puissance ou rechargeables ne sont pas recommandées. Le capteur nécessite des piles au lithium dans des conditions de basse température. Températures froides peut causer un mauvais fonctionnement des piles alcalines. Utilisez des piles au lithium dans le capteur pour des températures inférieures à -4 °F / -20 °C.
- A. Faites glisser le couvercle du compartiment à piles. Prenez note du réglage du commutateur 1-2-3 à l'intérieur du compartiment à piles.
B. Insérez 2 x AA piles dans le compartiment à piles, comme indiqué. Suivre le diagramme de polarité (+/-) dans le compartiment à piles.



Directives de placement importantes:

- Pour assurer une mesure de température précise, placez les unités hors de la lumière directe du soleil et loin de toute source de chaleur ou de ventilation.
- L'unité d'affichage et l'émetteur à distance doivent se situer à moins de 99 pieds (30m) l'un de l'autre.
- Pour maximiser la portée sans fil, placez les unités loin de gros objets métalliques, murs gros, surfaces métalliques ou autres objets pouvant limiter les communications sans fil.
- Pour éviter les interférences sans fil, placez les deux appareils au moins 3 pieds (0,9m) de loin des appareils électroniques (TV, ordinateur, micro -ondes, radio, etc.)



FAQ

Q: L'écran éteint après la mise sous tension.
 A: L'écran éteindra lorsque l'horloge recevra RCC. Après la réception, l'écran redeviendra clair.

VIKTIG!

- i) Buitentemperatuur (-40 °C ~ 70 °C)
- j) Binnen en buitenvochtigheid (20 % - 95 %)
- k) Buiten en binnen temperatuur en vochtigheid neiging
- l) Waarschuwing voor bovenste en onderste buitentemperatuur
- m) Max./Min. temperatuur en vochtigheid geheugen
- n) Batterij bijna leeg
- o) Alarm en snooze
- p) LED achterlicht

Inschakelen

- Het LCD-scherm volledig gedurende 2 seconden bij het inschakelen, vervolgens met een geluid BI tot 3 minuten RF-ontvangst.
- Standaard tijd: 0 : 00 24H
- Datum: JAN / 01 2018, MAANDAG
- AL: 7:00
- Standaard temperatuur: °C
- Weerstation: gedeeltelijk zonnig

TIJD INSTELLING

- In de standaardmodus, houdt **☼** de toets tot tijdsinstelling. Instellingssitem zal twinkelen met 1Hz.
- De volgorde is als volgt:
DCF : BEEP geluid AAN / UIT → RCC AAN / UIT (Atomic AAN / UIT) → Tijd Zone → 12/24 UUR → uur → minuut → jaar → maand → datum → temperatuureenheid → exit
- Druk tijdens het instellen eenmaal op **▲** om met 1 stap verder te gaan. Houd ingedrukt om door te gaan met 8 stappen / seconde.
- Druk tijdens het instellen eenmaal op **▼** om met 1 stap terug te gaan. Houd ingedrukt om terug te gaan met 8 stappen / seconde.
- Verlaat de instelling door **☼** op te drukken of geen enkele instelling voor 20s.

Alarm instelling

- Houd **☼** ingedrukt om de alarmmodus in te stellen, houd **☼** ingedrukt om het alarm in te stellen.
- Instelling volgorde is: uur → minuut → afsluiten
- Druk in de set op **▲** om een keer door te gaan. Houd **▲** ingedrukt om door te gaan met 8 stappen / seconde.
- Druk in set eenmaal op **▼** om een keer terug te gaan. Houd **▼** ingedrukt om terug te gaan met 8 stappen / seconde.
- Houd **☼** of na 20 seconden wordt er geen handeling uitgevoerd. Dan kunt u het verlaten.
- Wanneer het alarm is aangevinkt, drukt u op **▲** of **▼** om het alarm te openen of te sluiten. Geen handelingen binnen 5 seconden gaan terug naar de tijdweergave.

Alarm geluid

- Alarm tijd: 2 minuten
- Alarm modus:
 - 0-10s: een BI / seconde
 - 10-20s: tweemaal BIs / seconde
 - 20-30s: vier BIs / seconde
 - Na 30s: continue piep
- Druk **☼** bij alarm op de sluimerfunctie.
- De sluimerfunctie is 5 minuten.
- Ongeacht het alarm of de sluimerfunctie, druk op een willekeurige knop om het alarm te stoppen, behalve **☼**.

Binnentemperatuur en vochtigheid

- Binnentemperatuur 0 ° C ~ 50 ° C, weergave L.L.L wanneer lager dan 0 ° C en weergave H.H.H wanneer hoger dan 50 ° C.
- Vochtigheidsbereik: 20% -95%, weergave 20% bij minder dan 20% en weergave 95% wanneer hoger dan 95%
- Wanneer het alarm afgaat of RF ontvangt, worden de temperatuur- en vochtigheidstest gestopt.

RF-ontvangstfunctie:

- De klok registreert automatisch het RF-signaal gedurende 3 minuten bij het inschakelen en voert vervolgens RCC-ontvangst in.
- In het RF-registratieproces neemt het antennesymbool toe: **☼**
 - Wanneer RF met succes wordt geregistreerd, wordt het maximale signaal weergegeven **▲▲**
 - Tijdens synchrone voortgang, als de ontvangst eenmaal mislukt, dan het signaal **▲▲**
 - Als de RF-synchronisatie niet binnen een uur kan worden bereikt, worden de gegevens ---, °C, --% en ID gereserveerd weergegeven en wordt de lange ontvangstmodus automatisch gedurende 3 minuten geopend. Als het nog steeds niet lukt, begint de klok het volgende uur gedurende 3 minuten te ontvangen.

RCC ontvangstfunctie

- De klok begint RCC te ontvangen na RF-ontvangst.
- Houd **▲** ingedrukt om RCC te ontvangen.
- Het ontvangt RCC automatisch elke dag.
- Bij ontvangst van RCC, knipt het symbool van de antennesetoren in **☼**; als het succes ontvangt, verandert het symbool van de antennesetoren van **☼** **☼** Het symbool verschijnt **☼** wanneer met DST.
- Houd bij ontvangst van RCC **▼** ingedrukt om RCC-ontvangst af te sluiten. Behalve **☼** met licht aan functie, rusttoetsen zijn zonder functie.

ACHTERLICHT

- Alleen op batterij: druk **☼** top om het achtergrondlicht 10 seconden actief te houden.
- Bij voeding via adapter: het achterlicht blijft altijd branden en druk **☼** vervolgens op om de helderheid van het achterlicht in te schakelen en de volgorde is HI → LO → UIT → HI.

LAGE BATTERIJ

Hoofduiteenheid en sensor geven aan **☼**, dit betekent dat de batterij leeg is en een nieuwe batterij moet vervangen.

Temperatuurwaarschuwing instellen

- Druk in de standaardmodus **▲** op om de temperatuurwaarschuwingsfunctie van de schakelaar in te stellen. Druk in de set op knop **▲** om de huidige temperatuurwaarschuwingsfunctie in te schakelen en druk op knop **▼** om uit te schakelen. Weergegeven **☼** wanneer de temperatuurwaarschuwingsfunctie is ingeschakeld. Display UIT wanneer het werd uitgeschakeld.
- Druk **▲** op om in te stellen en de volgorde is : AAN / UIT → binnentemperatuur bovenste limiet → binnentemperatuur onderste limiet → AAN / UIT → buitentemperatuur bovenste limiet → buitentemperatuur onderste limiet → uitgang.
- Houd **▲** in de standaardmodus de instelling voor temperatuurwaarschuwing vast en het item zal knipperen.
- Druk in de set op **▲** om een keer door te gaan. Houd **▲** ingedrukt om door te gaan met 8 stappen / seconde.
- Druk in set eenmaal op **▼** om een keer terug te gaan. Houd **▼** ingedrukt om terug te gaan met 8 stappen / seconde.
- Druk **▲** op of na 20 seconden wordt er geen handeling uitgevoerd. Dan kunt u het verlaten.
- Temperatuurwaarschuwingbereik: binnen 0 ° C tot 50 ° C, buiten - 40 ° C tot + 70 ° C. Standaard is de status UIT.

Temperatuur alarm

- Temperatuur- en waarschuwingssymbool knipperen wanneer alert.
- In de temperatuurwaarschuwingsstatus knipt het pictogram voor de waarschuwingstemperatuur en wordt de temperatuur altijd weergegeven.
- temperatuur alarm geluid:
 - A. vier BIs / seconde
 - B. alarm 5s en sluit 55s
 - C. Stop het alarm niet totdat aan de stopvoorwaarden is voldaan.
- Alarmstopomstandigheden :
 - A. Druk op een willekeurige knop om het alarm te stoppen, maar het temperatuur - en waarschuwingssymbool knipperen continu.
 - B. Wanneer de temperatuur teruggaat in het alarmbereik.
 - C. Wanneer de modus van AAN naar UIT wordt gezet.

Max./Min. temperatuur- en vochtigheidsgegevens

- In standaardmodus druk **☼** in om temperatuur- en vochtigheidsgegevens te controleren.
- Bij het controleren van Max. of Min. gegevens, houd de knop **☼** om gegevens te wissen

Comfort pictogram

LAAG : Wanneer de luchtvochtigheid lager is dan 40%
OK : Wanneer de luchtvochtigheid ligt tussen 40-70%
HOOG : Wanneer de luchtvochtigheid hoger is dan 70%

SENSOR TX9 SENSOR VOOR WEERSTATIONS



BUITENSOR

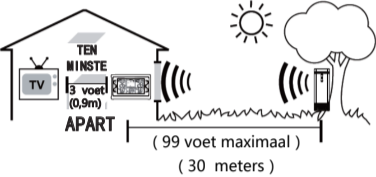
- Hanger
Voor eenvoudige plaatsing
- TX-knop
- Batterijvak
- Kanaalschakelaar
- Deksel van het batterijvak
- Draadloze signaalindicator
Knippert wanneer gegevens naar de weergave-eenheid worden verzonden
- A. TX-schakelaar - Stel deze in op de weergave-eenheid
- B. Plaats batterijen 2 AA-batterijen

- Stel de TX-schakelaar in
De TX-schakelaar bevindt zich in het batterijvak. Het kan worden ingesteld op 1, 2 of 3.
 - Installeer of vervang batterijen
Beveelt alkaline- of lithiumbatterijen van hoge kwaliteit aan voor de beste productprestaties. Zwarte of oplaadbare batterijen worden niet aanbevolen. De sensor heeft lithiumbatterijen nodig bij lage temperaturen. Bij lage temperaturen kunnen alkalinebatterijen niet goed werken. Gebruik lithiumbatterijen in de sensor voor temperaturen onder -4 °F / -20 °C.
- A. Schuif het deksel van het batterijvak eraf. Let op de schakelaarstand 1-2-3 in het batterijvak.
- B. Plaats 2 x AA-batterijen in het batterijcompartment, zoals weergegeven. Volg het polariteitsdiagram (+/-) in het batterijvak.



Belangrijke plaatsingsrichtlijnen:

- Plaats de eenheden uit direct zonlicht en uit de buurt van warmtebronnen of ventilatieopeningen om een nauwkeurige temperatuurmeting te garanderen.
- Weergave-eenheid en externe zender moeten zich binnen 99ft(30m) van elkaar bevinden.
- Plaats het apparaat uit de buurt van grote metalen voorwerpen, dikke muren, metalen oppervlakken of andere objecten die de draadloze communicatie kunnen beperken om het draadloze bereik te maximaliseren.
- Om draadloze interferentie te voorkomen, plaatst u beide apparaten op een afstand van minstens 3ft(.9 m) van elektronische apparaten (tv, computer, magnetron, radio, enz.)



FAQ

- Q: Het scherm wordt donker na inschakelen.
A: Het scherm wordt donker wanneer de klok RCC ontvangt. Na ontvangst wordt het scherm weer licht.

ATTENTIE!!!

Ruilen of terugzenden is uitgesloten, indien de goederen door onkundig gebruik beschadigd zijn.

AFVALVERWIJDERING:

De verpakking is recyclebaar. De verpakking daarom niet bij het huishoudelijk afval doen, maar milieuvriendelijk afvoeren.

Verwijder eerst de batterijen! Apparaat en batterijen, indien deze worden afgedankt, eveneens milieuvriendelijk afvoeren. Dus niet bij het huisvuil, maar naar een recyclingdepot voor gebruikte elektrische en elektronische apparaten. Informatie hierover is verkrijgbaar bij de gemeentelijke of bevoegde instanties voor de afvalverwijdering.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Duitsland

Voor technische informatie, kunt u bellen of mailen in Nederland tel.: 026. 37 36 333 of info@eurotops.nl

Een eventuele teruggave van de producten dient te worden gericht aan het retouradres vermeld op uw factuur.

© 15.10.2019

GB

- Indoor temperature alert
- Indoor temperature / humidity
- Tendency indoor temperature
- Display low battery indicator
- Indoor temperature/humidity MAX/MIN records
- Icons weather forecast
- Trend of barometer display
- Outdoor sensor signal strength
- Outdoor temperature alert
- Outdoor temperature / humidity external sensor
- Channel external sensor
- Tendency outdoor temperature
- Sensor low battery indicator
- Outdoor temperature/humidity MAX/MIN records
- Tendency indoor humidity
- Indoor comfortable level
- Weekday
- Time display
- Alarm and snooze icons
- Calendar
- Symbol Radio Control RCC
- Tendency outdoor humidity
- Outdoor comfortable level
- MAX/MIN button
- ALERT button
- SNZ/LIGHT button
- MODE button
- UP button
- DOWN button
- Wall mount hole
- External power supply socket
- Battery Compartment 3xAAA
- Pedestal
- Wireless signal indicator (Flashes when data is being sent to the display unit)
- Integrated hang hole
- TX button
- TX channel selector, select external sensor channel
- Compartment 2xAA batteries

MAIN FEATURE:

- Keys: **☼** **▲** **▼** **☼** **☼** **▲** **▼**
- RCC receive form: DCF
- Barometric pressure display
- Weather forecast: Sunny, Partly sunny, Cloudy, Rainy, Stormy and Snowy.
- Low Battery indicator for outdoor sensor and station
- Time, date and week
- Temperature in °C / °F
- Indoor temperature (0 °C ~ 50 °C)
- Outdoor temperature (-40 °C ~ 70 °C)
- Indoor and outdoor humidity (20 % - 95 %)
- Outdoor/indoor temperature and humidity trend
- Outdoor upper and lower temperature alert
- Max./Min. temperature and humidity memory
- Low battery icon
- Alarm and Snooze
- LED back light

Power on

- The LCD display fully for 2 seconds when power on, then with a sound BI into 3 minutes RF receiving.
- Default time: 0 : 00 24H
- Date: JAN/01 2018, MONDAY
- AL: 7:00
- Default temperature: °C
- Weather station: partly sunny

TIME SETTING

- In standard mode, hold **☼** key to time setting. Setting item will twinkle by 1HZ.
- Setting order is as follow:
DCF: BEEP sound ON/OFF → RCC ON/OFF (Atomic ON/OFF) → Time ZONE → 12/24H → hour → minute → year → month → date → temperature unit → exit
- When setting, press **▲** once to go ahead at 1 step. Press and hold to go ahead at 8 steps/second.
- When setting, press **▼** once to go back at 1 step. Press and hold to go back at 8 steps/second.
- Exit setting by press **☼** or no any setting for 20S.

Alarm setting

- Press **☼** to alarm mode, hold **☼** to set alarm.
- Set order is: hour → minute → exit
- In set, press **▲** to go ahead by once. Hold **▲** to go ahead at 8 steps /second.
- In set, press **▼** to back by once. Hold **▼** to go back at 8 steps /second.
- Press **☼** or no handling in 20s will exit after set finish.
- When check alarm, press **▲** or **▼** to open or close alarm. No handling in 5s will go back to time display.

Alarm sound

- Alarm time: 2 mintues
- Alarm mode :
 - 0-10s: one BI/second
 - 10-20s: twice BIs /second
 - 20-30s: four BIs /second
 - After 30s: continuous beep
- When alarm, press **☼** to snooze function.
- Snooze function is 5 minutes.
- No matter alarm or snooze, press any button to stop alarm except **☼**.

Indoor temperature and humidity

- Indoor temperature 0° C ~ 50° C, display L.L.L when below 0° C and display H.H.H when higher than 50° C.
- Humidity range: 20%-95%, display 20% when below 20% and display 95% when higher than 95%
- When alarm ringing or RF receiving, temperature and humidity test will be stopped.

RF receiving function

- The clock will register RF signal for 3 minutes automatically when power on then enter RCC receiving.
- In RF registration process, Antenna symbol increase: **☼**
 - When register RF successfully, it will display maximum signal **▲▲**
 - During synchronous progress, if receive fails once, then the signal **▲▲**
 - If RF synchronization failure to reach in one hour, data will display ---, °C, --% and ID reserved, then automatically open long receiving mode for 3 minutes. If still fail, clock will start for 3 minutes receiving in next hour.

RCC receiving function

- The clock starts to RCC receiving after RF receiving.
- Hold **▲** to RCC receiving.
- It will automatically receive RCC every day.
- If receiving RCC, the symbol of antenna tower flash in **☼**; if receiving success, the symbol of antenna tower change from **☼** to **☼**. The symbol display in **☼** when with DST.
- When receiving RCC, hold **▼** to exit RCC receiving. Except **☼** button with light on function, rest keys are without function.

BACK LIGHT

- When powered by battery only: press **☼** to active back light for 10 seconds.
- When powered by adapter: the back light will always keep on then press **☼** to switch the brightness of back light and the order is HI → LO → OFF → HI.

LOW BATTERY

Main unit and sensor will show **☼**, it means the battery will use up and need to change a new battery.

Temperature alert set

- In standard mode, press **▲** to set switch temperature alert function. In set, press button **▲** to turn on the current temperature alert function and press button **▼** to turn off. Display **☼** when the temperature alert function turned on. Display OFF when it turned off.
- Press **▲** to set and order is : ON/OFF → indoor temperature upper limit → indoor temperature lower limit → ON/OFF → outdoor temperature upper limit → outdoor temperature lower limit → exit.
- In standard mode, hold **▲** to temperature alert setting and setting item will twinkle.
- In set, press **▲** to go ahead by once. Hold **▲** to go ahead at 8 steps /second.
- In set, press **▼** to back by once. Hold **▼** to go back at 8 steps /second.
- Press **▲** or no handling in 20s will exit after set finish.
- Temperature alert range: indoor 0° C to 50° C, outdoor -40° C to + 70° C. Default is OFF status.

Temperature alert

- Temperature and alert icon will flash when alert.
- In temperature alert status, alert temperature icon will twinkle and temperature will always display.
- Temperature alarm sound:
 - A. four BIs /second
 - B. alarm 5s and close 55s
 - C. Not stop alarm until meet stop conditions.
- Alarm stop conditions :
 - A. Press any button to stop alarm but temperature and alert icon will continuously flash.
 - B. When temperature go back into alert range.
 - C. When set mode from ON to OFF.

Max./Min. temperature and humidity data

- In standard mode, press **☼** to check max. and min. temperature & humidity data.
- When checking Max. or Min. data, hold **☼** button to clear Max and Min. data

Comfort icon

LOW: When humidity is below 40%
OK: When humidity is below 40-70%
HIGH: When humidity is beyond 70%

SENSOR TX9 SENSOR FOR WEATHER STATIONS



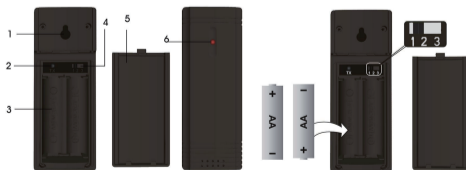
OUTDOOR SENSOR

- Hanger
For easy placement
- TX Button
- Battery Compartment
- Channel Switch
- Battery Compartment Cover
- Wireless Signal Indicator
Flashes when data is being sent to the display unit

- A. TX Switch - Set to match display unit
- B. Install Batteries 2 AA batteries

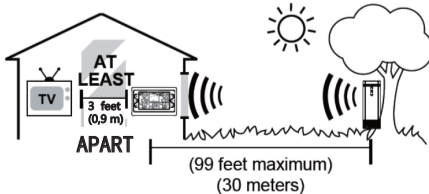
- Set the TX Switch
The TX switch is located inside the battery compartment. It can be set to 1, 2 or 3.
- Install or Replace Batteries
Recommends high quality alkaline or lithium batteries for the best product performance. Heavy duty or rechargeable batteries are not recommended. The sensor requires lithium batteries in low temperature conditions. Cold temperatures can cause alkaline batteries to function improperly. Use lithium batteries in the sensor for temperatures below -4 °F / -20 °C.

- Slide off the battery compartment cover. Take note of the 1-2-3 switch setting inside the battery compartment.
- Insert 2 x AA batteries into the battery compartment, as shown. Follow the polarity (+/-) diagram in the battery compartment.



Important placement guidelines:

- To ensure accurate temperature measurement, place units out of direct sunlight and away from any heat sources or vents.
- Display unit and remote transmitter must be within 99ft(30m) of each other.
- To maximize wireless range, place units away from large metallic items, thick walls, metal surfaces, or other objects that may limit wireless communication.
- To prevent wireless interference, place both units at least 3ft(.9 m) away from electronic devices(TV, computer, microwave, radio, etc.)



FAQ

- Q: Screen will be dart after power on.
A: Screen will be dark when clock is receiving RCC. After receipt, screen will be light again.

ATTENTION!!!

The returns will be impossible if products were damaged because of incorrect use.

DISPOSAL :

The packaging material is reusable. Dispose of the packaging in an environmentally friendly way by putting it in the appropriate recyclable waste collection containers.



Dispose of the product and the batteries in view of the environment if you want to separate. The device and the batteries must not be thrown in with domestic waste. Take them to a recycling center for used electrical and electronic devices.

For more information you can consult your local government. Remove batteries first.

Eurotops Versand GmbH
Elisabeth-Selbert-Straße 3
40764 Langenfeld, Germany



If technical support is needed, please call ...
in Germany 0180 . 530 63 63* or info@eurotops.de
in Austria 0720 204 001 or info@eurotops.at
in Switzerland 071/27 4 68 06 or info@eurotops.ch
in the Netherlands 026 . 37 36 333 or info@eurotops.nl
in France 0892 . 700 470* or info@eurotops.fr
in Belgium 070 663 665** or info@eurotops.be

* 14 Cents/minute via German landline, max. 42 cents/minute via mobile phone network
**34 Cents/minute via French landline

A possible return of products should be addressed to the return address stated on your invoice.

© 15.10.2019